但以理书

但以理被掳到巴比伦

1 犹大王朝约雅敬三年*, 巴比伦 王尼布甲尼撒出兵围困了耶路撒 冷。²主把犹大王约雅敬和圣殿里的 部分器皿交到巴比伦王手里。巴比伦 王把这些器具运回示他自己神明的神 庙中, 放入神庙的库房里。

3巴比伦王吩咐官廷总管亚施毗从据来的以色列人的平民、王族和上流社会中选出一部分人来, 4都是年轻没有残疾、相貌俊美、学识职、有资格进宫横、聪明颖悟、有资格进宫横取。6至从自己的御膳中发给他们日常酒食。他们受训系统中,为"这些人中间有犹太"的,是是一个"以"。6这些人中间有犹太"。6这些人中间有犹太"。6这些人中间有犹太"。6时,1000年,10

"宫廷总管给他们起了新名字,但以理叫伯提沙撒,哈拿尼雅叫沙得拉,米沙利叫米煞,亚撒利雅叫亚伯尼歌。

⁸但以理决心不让皇家的酒食玷污了自己,他请求总管亚施毗允许他不要因此而受到玷污。

°上帝使亚施毗以善意和同情对待伯以理, ¹°但总管又告诉他: "我怕我主-国王陛下, 他既然指定了你们的饮食, 肯看见你们比别的同龄青年

犹大王朝约雅敬三年:大约公元前605年。

迦勒底人:巴比伦的一个重要家族,巴比伦王就来自这个家族,迦勒底人有良好的教养,他们研究科学、历史、语言学和天文学,但也相信能通过巫术和观星预知未来。

消瘦吗?如果那样,他一定会要了我的脑袋。"

11但以理对总管派来监护他们的 人说: 12 "请试你的仆人十天吧,只 给我们蔬食和水,别的什么也别 给, 13然后比比我们的面容和那些吃 皇家饮食的年轻人的面容,再根据 你看到的结果决定怎样对待我们一 你的仆人吧。"

14监护人同意了,试了他们十天。 15十天以后,他们比那些吃皇家饮食 的年轻人显得还要健壮和容光焕发。 16于是监护人撤掉了他们精致的食品 和酒、只供给他们蔬食。

¹⁷上帝赐给这四个年轻人有关各种 智慧和学问的知识,而但以理又懂得 各种异象和梦兆。

18到了王规定的让这些应召的年轻人进宫的日期,总管带他们谒见尼布甲尼撒。19王与他们交谈,发现没有一个人比得上但以理、哈拿尼雅、米沙利和亚撤利雅。于是,他们四个人被留在宫里供职。20王向他们咨询各种有关智慧和学问的事情,发现他们在每件事上都比国内任何术士和占卜者好上十倍。

²¹但以理留在宫里,一直到古列王 元年*。

尼布甲尼撒的梦

2 尼布甲尼撒二年,尼布甲尼撒 做了一个梦,醒来后心中烦 燥,不能入睡。²他召来术士、巫

古列王元年:大约公元前539-538年。

师、占卜者和星象家,要他们说出他 的梦意味着什么。人们来见王。

³王对他们说: "我做了一个梦, 心里烦乱,我想知道这梦是什么意 思。"

*这些迦勒底人用亚兰语*回答王说: "愿陛下万岁!请把您做的梦告诉仆人,仆人就可以解释它了。"

5王说: "我的主意已经定了,如果你们不能讲出我的梦并做出解释,我就把你们凌迟处死,你们的房子也要变成一堆瓦砾。'如果你们能讲出我的梦并做出解释,你们就能从我这里得到礼物、奖赏和巨大的荣誉。好吧,把我的梦和它的释义告诉我吧。"

⁷人们再次答道: "请王把梦告诉仆人们,仆人们就可以讲解了。"

*王说: "我知道你们是想拖延时间,因为你们明白我的主意已经定了。"如果你们讲不出我的梦,你们都面临同等惩罚。你们串通好了想要骗我,以为这样就可以蒙混过关。好吧,把我的梦讲出来吧,也让我知道你们能为我解梦。"

10迦勒底人回答王,说:"世上没有人能做到王要求的事情。没有任何一位君王-无论他如何尊贵强大-向任何一位术士、占卜者或迦勒底人要求过这样的事。11陛下的要求实在强人所难,除了神,没有人能够向王揭示这件事,而神并不在人间。"

¹²王勃然大怒,命令把巴比伦的智谋之士全部处死。¹³就这样,处死智谋之士的命令发布了,有人奉命来找但以理和他的同伴,准备处死他们。

14王的侍卫长亚略出宫准备处死巴 比伦的智谋之士,但以理机智地婉言 相问,15对侍卫长说:"陛下为什么 要发布如此严厉的命令?"亚略就把

亚兰语:巴比伦帝国的官方语言,许多国家的人向其他国家发正式信件时也用这种语言。<但以理>一文从这里到7:28都是用亚兰文写的。

事情的原委告诉了他。16但以理听罢 讲宫要求见王、以便他为王解梦。

¹⁷但以理回到自己的屋里,把事情讲给同伴哈拿尼雅、米沙利和亚撒利雅听。¹⁸他要他们跟他一同祈求天上的上帝,求他怜悯,揭示这个奥秘,好让他和他的同伴以及巴比伦的其他智谋之士免于被处死。

¹⁹夜间,但以理在异象中得到了关于这个奥秘的启示。但以理赞美天上的上帝,²⁰他说:

"愿上帝的名永受赞颂, 因为智慧和力量都属于他。 他改变时间和季节, 君王由他废立,

- ²¹ 他把智慧赐给智者, 把才华赐给明达事理的人。
- 22 他揭示深奥隐秘的事, 他知道幽暗中隐藏着什么; 光明与他同在。
- 23 我的祖先的上帝啊, 我感谢你,赞美你, 你给和我智慧和力量, 你使我们明白了我们祈求的 事,

使我们明白了王的梦。"

但以理解梦

²⁴但以理找到王派来处死巴比伦哲人的亚略,对他说:"请不要处死巴比伦的哲人,求你带我去见王,我可以为他解梦。"

25亚略立即带但以理进宫见王, 说: "我在从犹大掳来的人里找到一 个可以为王解梦的人。"

²⁶王问但以理, (也叫伯提拉撒) "你能讲出我在梦中所见的景象并做 出解释吗?"

²⁷但以理答道: "没有一个智者、 术士、巫师或占卜者能够解释王问及 的奥秘,²⁸但天上有一位能够揭示奥 秘的上帝,他向陛下显明了未来之 事。你的梦和掠过你脑中的异象是这 样的: ²⁹陛下,你虽然躺在那里,你的意念已经转向未来之事,揭示奥秘的主向你显明了以后将要发生的事情。³⁰至于我,虽然这奥秘显示给了我,但并非由于我的智慧比一般人更博大,而是要让陛下你了解这梦的释义并明白掠过你脑中的异象的意义。

"³¹陛下,你看见自己面前立着一个巨大的像,这像极其高大,光金的耀,外貌可怕。³²这像的头是纯金的,胸膛和臂膀是银做的,腹半铁金的,胸膛和臂膀是银做的,脚是半石。独一个正看,是我的。³⁴你正看的时候,一块岩的一块石头打在这像半铁半泥的铜、³⁵于是金、银、打谷场上,上,一样随风飘散,没留下一座。一样随风飘散,没留下一座。上据了整个大地。

"36 这就是那个梦,现在我为王解释它。37陛下,你是万王之王,38天上的上帝已经将权势、威严、力量和荣耀赐给了你,把世人和飞禽走兽都交给了你,无论他们住在何处,他都使你凌驾于他们之上。你就是那金的头。

39在你之后,必然有另一个国家兴起,但比不上你。再往后是第三个王国,也就是铜的,必然统治天下。⁴最后将兴起第四个王国,这个王国强硬如铁,因为铁能击碎任何东西,所以,它将征服所有其他的国家,就象铁把其它东西击得粉碎一样。

⁴¹如你所见,这像的脚和脚趾头是半泥半铁的,所以这个王国将来必定分裂,然而,它仍然具有部分铁的力量,你已经看见泥中有铁。⁴²由于脚趾头是半铁半泥的,所以这个王国也必定半强半弱。⁴³你看见铁与泥混杂,所以国民也必定是一个混合体,不能团结一致,跟铁和泥混杂的情况差不多。

"⁴⁴在这诸王并存的时代,天上的 上帝必将建立起一代王朝,它既不会 泯灭,也不会落人他人之手。它将粉 碎世上的万国,把它们一起消灭,而 它自己则将万世永存。

45这就是那由山中而出的石头的异象含义,这石头不是人手凿出来的,它将把金,银、铜、铁、泥都打得粉碎。至高的上帝向王显明了将来将要发生的事,这梦是真实的,这释义也是可信的。"

⁴⁶尼布甲尼撒王听完,向但以理倒身下拜,延为上宾,并命人给他奉上供物和香品。⁴⁷王对但以理说: "你的上帝确实是万神之上帝、万王之主,他是奥秘的揭示者,因为你竟然能显明这个奥秘。"

48王委但以理以高位,又赏赐他许多珍玩异物。王命但以理统辖巴比伦全省,并总管巴比伦的所有哲人。49王又应但以理之请,委派沙得拉、米煞、亚伯尼歌为巴比伦省的行政官,而但以理本人则留在朝廷里。

金像和火窑

3尼布甲尼撒王造了一座金像,高 27公尺,宽2.7公尺,立在巴比伦 省的杜拉平原。²尼布甲尼撒召集各 地的总督、行政长官、省长、顾 问、财政官、法官、地方官和各省 的其他官员前来为他立的像行开光 礼。

3于是各地的总督、行政长官、省长、顾问、财政官、法官、地方官和各省的其他官员齐集一起,准备为尼布甲尼撒立的像行开光礼。

⁴传令官大声宣布: "各地、各族、语言各异的人们,你们务必遵命而行: 5一听到角、笛、琵琶、竖琴、七弦琴、箫和其他乐器奏响,你们就要俯伏在地,向尼布甲尼撒王立的金像敬拜,6凡不倒身下拜者,立即扔入火窑之中。"

⁷于是,各地、各族、语言各异的 人们一听到角、笛、琵琶、竖琴、七 弦琴、箫和其他乐器的演奏声,都一 齐向尼布甲尼撒王立的金像下拜。

⁸就在这时,几个迦勒底人近前控告犹太人。⁹他们对尼布甲尼撒王说: "陛下万岁!¹⁰陛下,你曾下令所有的人一听到角、笛、琵琶、竖琴、所和其他乐器演奏声都必须为金像倒身下拜,¹¹凡不下拜者将扔入火窑之中。¹²现在有几个犹太人,就是王委任为巴比伦省行政官的沙得拉、米煞、亚伯尼歌,他们竟无视陛下,既不侍奉你的神,也不敬拜你立的金像。"

¹³尼布甲尼撒王立时大怒,召见沙得拉、米煞、亚伯尼歌,三人被带到王的面前。¹⁴尼布甲尼撒问他们:"沙得拉、米煞、亚伯尼歌,你们帮拉、米煞、亚伯尼歌,你们有大多种,也不敬拜我立的金像,也不敬拜我立的人办事可属实? ¹⁵你们再听见角、笛、琵琶、竖琴、七弦琴、箫和其他东公等。如果愿意倒身敬拜我立的像,那就罢了,如果仍不下拜,你们就要立时被扔入火窑之中,没有神能把你们从我手中救出来!"

16沙得拉、米煞、亚伯尼歌对王说: "我们不需要在这件事上为自己辩护, ¹⁷我们所侍奉的上帝能够把我们从火窑里救出来, 他也能把我们从你手中救出来。¹⁸陛下, 我们希望你明白, 既便不然, 我们也决不侍奉你的神明或向你立的金像下拜。"

¹⁹尼布甲尼撒勃然变色,他吩咐人把窑烧热,比平时更热七倍,²⁰命令几个最强壮的军士把沙得拉、米煞、亚伯尼歌捆起来扔了进去。²¹就这样,这三个人穿着长袍、裤子、头郎和其他衣物、被捆起来扔入烈火熊熊的窑中。²²由于王命急迫,窑又热的窑中。²²由于王命急迫,窑又款的军士都被烧死了。²³沙得拉、米煞、

亚伯尼歌三个人被紧紧地捆着,掉进了火窑之中。

²⁴尼布甲尼撒王随即惊奇地跳起来,问左右的谋臣:"我们捆起来扔进火里的是不是三个人?"人们答道:"是的,陛下。"

²⁵王说: "瞧!我看见四个人在火里走,既没有捆着也没有受伤,而且第四个看起来象个天使。"²⁶尼布甲尼撒走近火窑口高叫: "沙得拉、米煞、亚伯尼歌,至高的上帝的仆人,出来吧,到这来吧!"

于是沙得拉、米煞、亚伯尼歌从 火中走出来,²⁷总督们、行政长官 们、省长们和皇家谋臣们把他们团团 簇拥起来。他们亲眼看见火没有烧他 们的身体,甚至连一根头发都没有伤 着;他们的长袍没有烤焦,身上连一 点火燎的气味也没有。

²⁸尼布甲尼撒说: "赞美沙得拉、 米煞、亚伯尼歌的上帝,是他差遣天 使救了他的仆人!他们信靠他而藐视 王命,宁愿舍弃生命也不肯侍奉或敬 拜他们自己上帝以外的神。²⁹现在我 下令:无论何地、何族、操何种语言 的人,凡毁谤沙得拉、米煞、亚伯尼 歌的上帝的,必将其凌迟处死,并将 其房屋夷为平地;因为其他神没有一 个能这样拯救他的子民。"

30王提升沙伯拉、米煞、亚伯尼歌, 让他们在巴比伦省担任更高的职位。

尼布甲尼撒梦见一棵树

4 尼布甲尼撒王致世界各地、各族、操各种语言的人:

愿你们兴旺发达!²我有幸能把至 高的上帝显示给我的神迹奇事告诉 你们。

他的神迹何其伟大! 他的奇事何其可畏! 他的王国永在, 他的权柄万代永存。 "我,尼布甲尼撒,安居在宫中,舒畅而适意。"我做了一个梦,这梦使人恐惧。我躺在床上,掠过脑中的情景和异象把我吓坏了。"于是我我吓坏了。"于是我我吓坏了。"于是我我吓坏了。"大士、巫师、迪勒底人和占人和人人。"我把梦告诉他们,他来到我的面前,我把梦告诉了他。(的名为我的面前,我把梦告诉了他。(的名为我们是沙撒,是按照我的神明的名为自己。"我说:

¹³我躺在床上,在异象中观望,看见眼前有一位神圣的守望者从天而降,¹⁴他大声呼喊: '砍倒这棵树,砍下它的树枝,剥光它的叶子,抛散它的果实,让野兽从树下逃走,让也鸟离开树林。¹⁵只把残干树根留在地里,用铜圈和铁圈锁在田野的草里,让他被天上的露水湿透,与野兽共住在野外的草木之中;¹⁶让他失去人的理智,象野兽一样思维,直到他历满七期为止。

17这是守望者宣布的决定,是圣者发布的命令,好让众生灵都知道是至高者掌管世人的国度,他要把王权赐给谁就赐给谁,哪怕是地位最卑微的人。'

¹⁸这就是我做的梦。伯提沙撒啊, 你一定要为我讲明这梦的含义,因为

矗立在大地中央:巴比伦人认为大地是扁园的,象 个盘子或轮子,而天空象个玻璃杯倒扣在上面。 王国里没有一个哲人能为我诠释它, 但是你能,因为神明的灵就附在你的 身上。"

19但以理(也就是伯提沙撒)惊愕片刻,不知所措。王说:"伯提沙撒啊,别让这梦和它的含义吓住了你。"

伯提沙撒答道: "陛下,我真希 望这梦应验在你仇敌的身上,真希望 它的含义指的是恨你的人。20你所见 的树长得又粗又壮,树稍顶着天,从 世界各地都能看得见, 21它枝叶美 丽, 果实累累, 为众生提供食物, 为 野兽提供栖息之地,为飞鸟提供巢居 之处。22陛下啊, 你就是这树, 你很 强大, 你的威望高达于天, 你的权力 遍及世界的每一个角落。23你看见一 位圣者从天而降,说:'砍倒这树, 把它毁掉, 但要留下残干, 用铜圈和 铁圈把它锁在田野的草中, 让它的根 深深地留在地里。要让他被天上的露 水湿透, 要让他跟野兽同住, 直到他 历满七期为止。'

²⁸这些事果然都在尼布甲尼撒王身上发生了。²⁹十二个月以后,王正在王宫的屋顶上散步,³⁰说:"这大巴比伦不就是用我的权势建起来的京都以显示我的威严和荣耀的吗?"

31话还没说完,从天上传下一个声音: "尼布甲尼撒王,这是关于你的

命令: 你的王权已经被剥夺了, ³²你将被赶出人群, 与野兽为伍, 象牲畜一样吃草。你将这样历满七期, 直到你承认至高者对人的国度的权威、他要把王权给谁就给谁为止。"

33这些话立刻应验了,尼布甲尼撒被赶出人群,象牲畜一样吃草;他的身体被天上的露水湿透,长长的头发好象鹰毛,长长的指甲好象鸟爪。

34期限到了,我 - 尼布甲尼撒举目望天,我的神智恢复了。我赞美至高者,把荣耀与尊严归于永生者。

他的权威永存,他的王国万 代不朽。

35 与上帝的权威相比,世上的 万民如同无物,

> 他对诸天万象和世上的万民 都随意而行。

> 没有人能挡住他的手,或者问他:

"你做了些什么?"

³⁶恢复理智的同时,为了我的王国的荣耀,我的荣耀和威严也恢复了。我的谋士大臣来找我,我又重新坐上宝座,比以前更具威严。³⁷现在,我,尼布甲尼撒,赞美、尊崇、荣耀天上的君王,因为他做的崇人中事都是对的,他的使行事傲慢的人谦卑下来。

墙上的字迹

³突然,一根人的手指头出现了, 并且在王宫灯台对面的粉墙上写字。 ⁶王看见手指头在写字,吓得脸色苍 白,双膝发抖,腿都迈不动了。

⁷王连声喊叫命人将术士、迦勒底人和占卜者召来,他对这些巴比伦的哲人说:"谁能把这字读出来并讲出它的含义,我就让他披紫袍*,挂金链,位居王国第三。"

⁸王的智士全来了,却一个也不能 读懂那字,也讲不出它的含义。⁹伯 沙撒王更害怕了,脸色更加苍白,大 臣们也都迷惑不解。

10皇太后听到王和大臣们的谈话, 就走进宴会厅,对王说:"陛下下 岁!请陛下不必惊慌变色;"你你的 是一个人,神圣神明的灵们就就是 一个人,神圣神明代,智慧中有一个人。 他的身上。在你父王时代,智慧和他, 想想有神一样的知识、智慧和他为,你不是不是不是不是不是不是不是不是, 一样的人叫但以理,是不是不是不是不是, 是沙撒,他思维敏捷,学识丰富, 是沙撒,能够解梦、释谜、除练。 是一定能告诉你这些 是一定的含义。"

¹³但以理被带到王的面前,王问: "你就是我父王从犹大掳来的流亡者 但以理吗?¹⁴我听说神圣神明的灵就 附在你的身上,你具有非凡的知识、 超人的智慧和洞察力。¹⁵我曾叫人把 哲人术士带到这里来认这些字并解释 它的含义,可是他们都讲不出来。¹⁶我 听说你善能解梦除惑,如果你能读出 这些字并说出它的含义,我就让你 紫袍,挂金链,位居王国第三。"

「但以理回奏王: "陛下可以留下 赏赐或把赏赐赐与他人,但我一定为 王读这文字并讲明其中的含义。」。 下,至高的上帝曾把王权、威严、荣 耀和繁华赐给你的父亲尼布甲尼撒, 19由于上帝赐给他的高位、各地、各

披紫袍:表示象王一样尊贵。

"²²然而你,他的儿子伯沙撒,却没有谦卑你自己,尽管你完全知道这一切。²³更有甚者,你竟把自己置于天上的主之上,命人把他殿中的器皿拿出来供你和你的大臣后妃饮酒,你还赞美那些用金、银、铜、铁、木头和石头做的神-那些神既不能听又不能看,什么也不懂-却不把荣耀归于掌握你的生命和你一生道路的上帝。²⁴因此,他用这只手写下这段文字。

"²⁵这段文字写的是: 算算、算 算、称称、一分为二。²⁶这段文字的 含义是这样的: 算算, 就是上帝已经 算出你在位的日子, 并使之到此结 束; ²⁷称称, 就是你已经被放在称上 称量了, 称出你不合格; ²⁸一分为 二, 就是你的王国已经被一分为二, 并分别归属于玛代人和波斯人。"

²⁹伯沙撒命人给但以理披上紫袍, 挂上金链,并宣布他在王国内位居第 三。³⁰当天夜里,巴比伦王伯沙撒被 杀。³¹六十二岁的玛代人大流士夺取 了王位。

但以理和狮子

6 大流士决定任命一百二十名总督 治理全国,²又设立三名行政长 官统辖他们,但以理是其中之一。总 督对行政长官负责,以避免王室的权 益受损。³由于但以理出类拔萃的素 质,他很快在行政长官与总督之中脱 颖而出,王准备任命他治理全国。⁴为 此,其他行政长官和总督想要在他处理国家事务方面找把柄以便遣责他,却苦于找不到。他们在但以理身上找不到一点错,因为但以理忠诚可靠,既无错误过失也不疏于职守。

⁵最后,这些人商议说: "除非我们在他的上帝的律法上打主意,此外再也找不到什么可以控告这个但以理的藉口了。"

"于是行政长官和总督们集体谒见 王,说:"大流士王万岁!⁷各行政 长官、总督、顾问、省长一致认为, 王应该发一道谕旨以强调此禁令:即 三十日内凡向国王陛下以外的任何人 或神祈祝的,一律扔人狮坑。⁸请陛 下发布此禁令,并按照玛代人和波斯 人的法律加盖王玺,使之无可更改, 不可撤销。""于是大流士王签署了 禁令、并盖上了王玺。

10但以理得知禁令已经颁布,就回到家中楼上自己的房间里-那里的窗户朝向耶路撒冷-依然一天三次跪拜祈祷,向上帝感恩,跟平时一样。

11那些人发现但以理仍在向上帝祈祷,寻求上帝的帮助,12就去见王,向王报告有关禁令的事:"陛下不是发布禁令,三十天内凡向国王陛下以外的任何人或神祈求者一律扔入狮坑内吗?"

王答道: "确实如此,根据玛代 人和波斯人的法律,这禁令是不可更 改的。"

¹³他们又对王说: "陛下,可是那个从犹大来的流亡者但以理竟敢藐视陛下,无视陛下加盖了王玺的禁令,他仍然一天祈祷三次。"¹⁴听完他们的话王极其苦恼,他一心想解救但以理,多方策划解救方法,一直到太阳落山。

15那些人又集体谒见王,说:"陛下应当记得,根据玛代人和波斯人的法律,王发布的谕旨或禁令都是不可更改的。"

¹⁶王只得下令,他们就把但以理抓来,扔进了狮坑。王对但以理说: "愿你一直侍奉的上帝拯救你!"¹⁷有人搬来一块石头堵住坑口,王用自己的戒玺和众大臣的印加封;但以理的命运无可更改了。

¹⁸王回宫后整夜不能入睡,不吃东西,也不要任何娱乐。¹⁹天刚放亮,王就急忙起身赶往狮坑。²⁰快到狮坑的时候,他悲声呼喊但以理: "但以理啊,永生的上帝的仆人,你始终侍奉的上帝能把你从狮群里救出来吗?"

²¹但以理答道: "陛下万岁!²²我的上帝派来他的天使封住了狮子的口,它们没有伤害我,因为上帝知道我是无罪的,而且我也从来没有做过有损陛下的事。"

²³王大喜过望,命人把但以理从 狮坑里拉出来。但以理从坑里被拉 上来,身上毫无损伤,因为他信靠 他的上帝。²⁴按照王的命令,那些诬 告但以理的人和他们的妻子儿女都 被带了来,扔进了狮坑。他们刚落 到坑底,狮子就扑倒他们,嚼碎了 他们的骨头。

²⁵随后,大流士王通告世界各地、 各族、操各种语言的人民:

"愿你们兴旺发达!²⁶我下旨:在 我王国之内所有人都必须敬畏但以理 的上帝,因为他是活生生的上帝,万 代永存。他的王国永远不败,他的权 柄永无穷尽。²⁷他拯救人,援助人, 他在天上和地上施行神迹奇事,他把 但以理从狮子的口里救了出来。"

²⁸就这样,但以理在大流士王朝和 波斯古列王朝期间一直声望显赫。

但以理梦见四只兽

7 巴比伦王朝伯沙撒元年*,但以 理做了一个梦。他睡在床上, 异象却掠过他的脑海。他把梦中的

巴比伦王朝伯沙撒元年:大约公元前553年。

景象记了下来。²但以理说: "在夜间的异象中,我看见四阵天风搅动大海,³有四只形状各异的大兽浮出海面,

"'第一只形状象狮子,长着鹰的翅膀。我一直看着它,直到它的翅膀被拔掉。它被从地上扶起来,象人一样用两只脚站着,又被赋与人的心智。

"我眼前又出现第二只兽,它的形状象只熊。它用两只后腿站着,嘴里的牙咬着三根肋骨。一个声音对它说:'起来,把肉吃个够!'

"我看见眼前又出现另一只兽。 它看起来象只豹,背上长着四只翅 膀。这只兽有四个头,被赋予施行统 治的权威。

"⁷之后,我在夜间的异象中看见眼前出现了第四只兽,这只兽强壮可怕,令人恐怖,长着巨大的铁牙;它咬碎并吞吃猎物,然后用脚践踏剩余的部分。这只兽与前三只兽不同,长着十只角。

"我正在琢磨这些角,其中又出现了一只小角,把先前角当中的三只角折断了。这只角有人一样的眼睛,还有一张会吹牛的嘴。

对四只兽的审判

9 "我又看见:

宝座安放就位,

亘古常在者*坐在他的座位 上。

他的衣服洁白如雪,他的头 发白如羊毛。

火是他的宝座, 烈焰是它的 车轮。

10 他的身上放射出眩目耀眼的 光芒,

成千的天使跟在他的身后,

亘古常在者:上帝的这个名字表明他始终是永在 的至高的王。 成万的天使侍立在他的面 前;

法庭就绪了, 案卷打开了。

"11由于那小角还在吹嘘,我就继续观看,直到那大兽被杀,身体被毁,并被扔进熊熊的火焰里。12其余三只大兽也被剥夺了权势,但获准暂时再活一段时间。

"¹³在夜间的异象中,我看见一位 仿佛人子的形象驾云而来。他渐来渐 近,被引到亘古常在者面前。

14他被授予权威、荣耀和无上的能力,所有的民族、国家和操各种语言的人都崇拜他。他的权柄永世长存,他的王国永不破败。

关于四只兽的梦的解释

"15我,但以理,内心忧虑,掠过 我脑海的异象使我不安。16我走近一 位侍立者,请他告诉我所有这一切的 真实含义。于是他告诉了我,给我解 释了这些异象。17他说: '四只大兽 是四个将在世上兴起的王国,18但至 高者的圣徒将接管王权,并永远永远 拥有它。'

"²³他给我解释: '第四只大兽就 是世上兴起的第四个王国,与所有其 他王国迥然不同。它将吞并整个世 界,蹂躏它,把它踩在脚下。²⁴那十 只角就是这王国的十代君王,在他们 之后将另有一王,这王与以前诸王都不同,他将降服三王,²⁵并对至圣者口吐狂言,迫害他的圣徒,还想改变节期和律法。圣徒将受他的压制三年,然后又是一年半。

"26然后,法庭将就绪,他将被剥夺权势,并被完全彻底地毁灭。27至高无上的尊严、统治权和普天下王国之强将授予至高者的圣徒的子民。至高者的王国将是永世长存的王国,所有世上的统治者都要顺从他、侍奉他。"

"²⁸这件事到此结束。我被自己的 思绪所烦扰,脸色苍白,但我把事情 藏在心里。"

但以理看见公绵羊和公山羊的异象

8 我,但以理,又看见异象,那是在第一个异象以后。²我在异象中发觉自己在以拦省的首府书珊城中,在乌莱河的河边。³我抬眼中,在乌莱河的河边。³我抬眼光上长着两只长长的角,一只角是后长出来的,但比前一只更长。⁴我看见出来的两人北、南三个方向撞去,没有一只野兽能抵挡得往它,没有一只野兽能在它面前自保。它随心所欲,不可一世。

"我正在琢磨这件事,忽然看见一只公山羊从西方横空而来,两眼当中长着一只奇特的角,'直向我原先看见站在运河边长着两只角的公绵羊全力冲过去,'猛烈地攻击公绵羊,撞它,折断了它的双角。公绵羊抵挡不住,被公山羊撞倒在地,踩在脚下,没有谁能把它救出来。

⁸公山羊变得极其强大,就在它的势力达到巅峰的时候,它的大角折断了,在原处又长出四只奇特的角来,分别指向四方。

°其中一只角上又长出一只角,起初很小,但向着南方、东方和美妙之地越发展越强大,10一直顶到天上的

日月星辰。它把一些星宿抛在地上, 踩在脚下。¹¹它妄自尊大,自以为可 以诸天之君相比,它夺走了献给他的 日常祭品,毁坏了他的殿宇。¹²圣徒 之主和日常的祭献都落到它的手里。 它事事得逞,把真理抛在地上。

13我又听见一位圣者*在说话,而 另一位圣者问他说:"这关于日常 祭献被夺走和叛乱引起的毁灭以及 圣殿和天军受践踏的异象什么时候 会应验呢?"

¹⁴他对我说: "需要二千三百个日 日夜夜,然后,圣殿将重新归圣。"

给但以理讲解异象

15我,但以理,正在观看异象并试图弄懂它的含义,眼前忽然出现一个象人一样的形象。16我听见从乌莱河传来人的声音:"加百列,把异象的含义告诉这个人。"

17他走近我站的地方,我吓坏了,连忙俯伏在地上。他对我说: "人子啊,你要明白,这异象事关遥远的未来。"

¹⁸他对我说话的时候,我仍然昏昏沉沉,他推我,把我扶起来,¹⁹说:

"我要把愤怒时代以后将发生的事告诉你,因为这异象有关未日的既定时刻。²⁰你看见的那长着两长角的公绵羊代表玛代王和波斯王。²¹那公山羊就是希腊王,长在它两眼当中的大角是第一代君王。²²取代被折断的大角的四个小角代表由该国派生出的四个王国,但都不会跟它一样强大。

"²³在这四国的末年,叛道者已经恶贯满盈,必然出现一个面貌凶恶,惯用诡计的王,²⁴他必然强大起来,但不会象第一代君王那样强大;他将造成令人震惊的毁灭,然而他却事事成功。他将灭掉强大的对手和圣者的选民。²⁵他以诡计和狡诈得逞,却自以为

圣者:这里可能是指天使。

高人一筹。他在和平年代灭掉众多民族,跟万王之王作对。然而他终究必 走向灭亡,但却不是由于人的力量。

"²⁶异象中关于二千三百个日日夜 夜的说法是真的,但你要把这异象藏 在心里,因为它在很长一段时间内不 会发生。"

²⁷我,但以理,为此筋疲力尽,躺在床上病了好几天,下床后我仍去处理王事。我被这异象所震惊,它实在难以理解。

但以理的祷词

9 玛代人亚哈随鲁的儿子大流士被 立为巴比伦国王的第一年,²也 就是大流士王朝元年,我,但以理, 从经文上记载的主给先知耶利米的默 示中得知,耶路撒冷将荒凉七十年。

³于是我禁食,又披上麻衣,向主上帝恳求祈祷。⁴我向主-我的上帝祈祷并认罪,说: "主啊,大而可畏的上帝,你对所有爱你和顺从你的气管守你的约,⁵我们做了错事,我们知罪了。我们一直邪恶悖逆,违背了你的律法和诫命。⁵你的仆人-先知们奉你的名向我们的君王、权贵、前辈和这块土地上的所有民众讲话,我们却没有听从他们。

"⁷主啊,你是公正的,而我们 - 犹大人,耶路撒冷人和全体以色列人却因对你不忠而被你赶到或远或近的其他国家,至今蒙受羞辱。⁸主啊,我们和我们的君王、权贵、前辈因得罪了你而蒙受羞辱。⁹主 - 我们背别得罪了你而蒙受羞辱。⁹主 - 我们背别得罪了你而蒙别的,尽管我们背叛一个,我们没有顺从主,没有遵守他,¹⁰我们没有顺从主,没有遵守他精他的仆人 - 众先知给我们的指导。¹¹以色列人全都违背了你的教导,不肯听你的话。

"因此,记载在摩西-上帝的仆人-的律法书中的诅咒和审判,都降到了我们的头上;因为我们得罪了你。12你把大灾难降到我们身上,应

验了你指责我们和我们首领的话。普 天之下,没有什么比对耶路撒冷的惩 罚更严厉了。「3正如摩西律法中所 写,摩西律法中记载的灾难都临到我 们头上,而我们却仍然没有离弃我们 的罪,注重你的真理,以求得主一我 们的上帝的恩典。「4看到我们的 恶,主把这些灾难降到我们身上,那 为主一我们的上帝做的每一件事都是 公正的一而我们却完全没有顺从他!

"15上帝啊,我们的上帝,你以大能的手把你的子民领出埃及,使自己的名至今永存,我们知罪了,我们做了错事了。16主啊,求你的仁慈一如既往,收回你对耶路撒冷的愤怒和恼恨吧,那是你的城,你的圣山啊!我们和我们祖先的罪使耶路撒冷和你的子民成了所有邻国嘲弄的目标。

"¹¹我们的上帝啊,求你垂听你的仆人的祈求和心愿吧; 主啊,为了你自己,求你眷顾你被毁坏的圣殿吧。¹в上帝啊,求你侧耳倾听,求你有是正帝啊,求你何是正直的,而是因为你有着丰盛的荒凉!我们向你祈求,不是因为你们是正直的,而是因为你有着丰盛,而是因为你有。¹9主啊,求你重听; 主啊,诸你然恕; 主啊,求你应允并付求你的是,当我的上帝啊,为了你自己,对不要再拖延,因为你的城和你的名下。"

关于七十个'七'的异象

²⁰我正在祈祷,承认自己和我的以 色列同胞的罪,向圣山上的主-我的 上帝祈求,²¹就在这时候,我在前一 个异象中见过的那位加百列飞到我 面前,这时大约已是献晚祭的时候。 ²²他指点我说: "但以理,我现在来 是要赐给你悟性和洞察力。²³你刚不 是要赐给你悟性和洞察力。²³你刚就是告诉你这答案的,因为你是倍受思 定的人,也是个聪明人。你要弄明白 这些异象! "²⁴七十个'七'是给你的同胞和你的圣城定下的时间,是要你们结束犯罪,除净罪恶,赎尽罪孽,弘扬永恒的正义,从而确认这异象和预言,再膏至圣处。

"25你要清楚地知道:从下令恢复 并重建耶路撒冷直至受膏者 - 一位君 王出现,将经历七个'七'。经过六 十二个'七', 耶路撒冷的街区和护 城河都将重新建起, 但这正是艰难时 期。26六十二个'七'以后,受膏者 将被废掉,他将一无所有;另一个即 将兴起的王统治下的民族将进犯并毁 灭这座城和圣殿。他的末日将如洪水 来临:战争连绵不断,荒凉的结局已 经注定了。27在一'七'之内,他会 强化敌对上帝的子民的盟约, 在一 '七'之半,他会废止祭献,并在圣 殿的一侧立起导致 荒凉的可憎之物, 直到注定的结局降临到导致荒凉者的 身上。"

但以理在底格里斯河边见到的异象

10 波斯王朝居鲁士三年,但以理(也叫伯提沙撒)又得到启示。它所默示的是一场大战,真切无疑,但以理费尽心思去弄懂它,最后,他终于在异象中理解了它的含义。

²当时,我,但以理,为此悲伤了三个星期。³我食不甘味,酒肉不沾唇,不梳不洗,一直这样过了三个星期。

⁴正月二十四日,我正站在底格里 斯河边,⁵看见眼前出现一个衣穿麻 纱衣,腰束纯金腰带的人。⁶他体如 玉石,面如闪电,目如火炬,臂膀和 腿如擦得晶亮的铜闪闪发光,说话如 人群在呼喊。

7只有我,但以理一个人看见了这 异象,跟我在一起的人都看不见; 然而恐怖却笼罩了他们,他们都吓 跑了,躲了起来,8只剩下我一个人 瞠目对着这大异象,浑身无力,恍然若失,身上再没有一丝力气。'随后,我听见他开口说话,听着听着就晕倒了。

10忽然,有一只手推我,扶着我用手和膝支起身来。11他对我说: "但以理,你是倍受恩宠的人,站起来,弄明白我将要对你说的话,我是奉命来见你的。"他一边说着,我一边颤抖地站起来。

12他继续说: "不要怕,但以理,自你决心弄明白这些异象的含义并在你的上帝面前谦卑自己那天起,你的祈祷就已蒙垂听,我就是来答复你的。13但波斯国的魔鬼跟我作对,延误了二十一天,幸亏一位天使长米迦勒来帮助我,我就把他留在波斯王那里。14现在我来帮你弄懂未来将要发生在你的同胞身上的事情,因为这异象事关将来。"

15他对我说话的时候,我伏在地上,说不出一句话。16一位象人一样的形象碰了碰我的嘴唇,于是我张开了嘴,开始说话。我对站在眼前的形象说: "我主啊,这异象弄得我痛苦不安,没有一丝力气,17你的仆人怎能再跟阁下说话?我浑身无力,连气都快喘不过来了。"

¹⁸那个象人一样的形象又碰了碰 我,给予我力量。¹⁹他对我说:"不 要怕,上帝是很喜爱你的,你要镇 定,要坚强,一定要坚强!"

他对我说话的时候,我的力量恢复了,我说:"阁下,请说吧,我又有力气了。"

²⁰于是他对我说: "你知道我为什么要来找你吗?我还得回去跟波斯国的魔鬼交战;我回去以后,希腊的魔鬼也会来攻击我,²¹但我先要把真理书里的记载告诉你。除了你们的天使米迦勒以外,没有谁能帮助我跟他们抗争。

"'南方的王将强大起来,但他的统帅中有一个比他更强大,他自立为王,他的王国更加强大。'数年之后,他们将结成联盟。南方王的女儿将嫁给北方王以建立联盟,但她难以保住自己的地位,南方王和他的王权也不会持久。她和她的皇家卫队,以及她的儿子和她的支持者都将在那一时期被杀。

"⁷她家族的另一个人将起而取代她的位置,他将攻击北方王并攻陷他的要塞。他必定获胜,⁸并将他们的神像,铸造的偶像和金银宝器都掳往埃及。数年之内,他与北方王相安无事。⁹之后,北方王将侵入南方王的国土,但必无功而返。¹⁰北方王的国土,但必无功而返。¹⁰北方王的儿子们将集结庞大的军队再次举兵,如洪水横行势不可当,一战而直逼南方王的要塞。

"¹¹南方王盛怒出战北方王,北方 王虽然军势浩大,但必定败北。¹²南 方王打败一支大军,斩杀了数万人, 就骄傲自大起来,然而他的胜利不会 持久。¹³北方王将重新集结军队,比 第一次更庞大。数年之后,他将率领 全副装备的大军再次出兵。

大流士王朝元年:大约公元前521年。 米迦勒:见《但以理书》,10:13。

"14在那段时间里,许多人将起 来与南方王作对。你本民族中的狂 暴之徒也将作乱, 但这只是应验异 象,他们不会成功。15北方王将兵临 城下, 筑垒攻城, 并会占领一座设 防城。南方军队抵挡不住, 甚至他 们最精锐的军队也无法立足。16入侵 者将肆意横行,没有人能挡得住 他。北方王将在这块美丽的土地上 称霸,并极力要摧毁它。17他将以倾 国之力南下,并与南方王立约,还 将把自己的一个女儿嫁给南方王, 图谋颠覆其王国,但其计划必定不 会成功。18其后,他必把注意力转向 沿海诸岛, 并将夺取许多海岛、但 有一名统帅将使他的蛮横归于乌 有, 并反过来对他蛮横无礼。19他将 被迫退守本土上的要塞, 但他必定 抵挡不住, 从此销声匿迹。

"²⁰他的继任者必派人横征暴敛以维持皇室的奢华。数年之后,他必定灭亡,但不是死于战争。

"²¹另一个卑鄙的人将继承他的王位,但他未曾被授予过皇室的荣耀。他趁人不备,以阴谋篡国。²²一支势不可当的大军将在他的面前败退,连同其盟主同时被消灭。²³他利用盟京间时被消灭。²⁴他趁富庶省份毫无的施展阴谋,只以一只弱小的军队起家却日趋强大。²⁴他趁富庶省份之辈和战力是,并把掠得的战果,并把掠得的战果,并把掠得的战果,并是被引起,并是被引起,并是被引起,是一切都是暂时的。

"²⁵他将倾全力率大军猛攻南方 王,南方王将以精锐的大军应战,但 却中了奸计而败下阵来,²⁶那些享受 王俸的人阴谋要毁掉他,而他的军队 一败涂地,无数兵士被杀。²⁷南北两 王各怀鬼胎,同桌进餐却彼此撒谎, 但他们都不会成功,因为指定的时刻 仍然会来临。²⁸北方王将带着大量的 财物返回本土,但他必从心里对抗圣 约,做出对抗圣约的举动,然后才返回本国。

"29他将在既定的时间再次南侵,但这一次却不比以前。30西部沿海地区的战船将攻击他,打得他失魂丧胆。他将兵败而归,却迁怒于圣约。他回国后必宠信背弃圣约的人。31他的军队必定亵渎圣殿,摧毁要塞,废掉日常的祭献,并立起导致毁灭的可憎之物。32他必定用花言巧语诱惑违背圣约的人,但认识上帝的人会坚决地拒绝他。

"³³智者将指导众多的民众,尽管 在一段时间内他们会被杀害、被烧 死、被下狱或被剥夺财产。³⁴他们在 艰难时会得到一点帮助,许多并不虔 诚的人也会站在他们一边。³⁵一些智 者会受难,为的是使他们受到锻炼, 变得纯洁无瑕,这件事会一直持续到 结局到来的那一时刻,因为这结局仍 然要在既定的时刻出现。

自吹自擂的王

"40结局到来的时候,南方王将向他发起进攻,而北方王将以战车、马队和一支庞大的舰队向南方王猛扑。他将象洪水一样横扫众多国家,41也将入侵这块美丽的土地。许多国家都将灭亡,只有以东、摩押和亚扪人的

众首领能够逃脱他的手。⁴²他的势力将扩张到许多国家,连埃及也逃不过。⁴³埃及的金银宝藏和所有的财物都将落人他的掌握之中,利比亚人和埃塞俄比亚人必向他称臣。⁴⁴但来自东方和北方的消息将使他震惊,他必在盛怒之下出征,毁灭众多民族,⁴⁵在在盛怒之下出征,毁灭众多民族,⁴⁵在大海和美丽的圣山之间支起他的皇家长幕。然而,他最终必走向灭亡,没有人能帮得了他。"

³我,但以理,看见两个人,一个站在河这边,另一个站在河对岸。其中一个问上游穿麻纱衣服的人,'说: "这些奇异的事还要多久才会应验呢?"

⁷那人向天举起双手,我听见他指着永生者发誓说: "要等三年,然后再半年,等到他最终粉碎了圣民的力量以后,这一切就会应验了。"

*我听见了,可是不懂。于是我问:"阁下,所有这一切的最终结局是什么?"

9他答道: "但以理啊,走你自己的路吧,因为这些话要一直封到末时来临的那一时刻。10许多人将受到锻炼,变得纯洁无瑕,但恶人将受到锻炼,变得纯洁无瑕,但恶人将受到有智者才明白。11从日常的祭献立之时有智者才明白。11从日常的祭献立之时算起,还要再过一千二百九十天。12能等满一千三百三十五天的人有福你必要上,你要坚持到底。然必将复方,领取你份内的产业。"

License Agreement for Bible Texts

World Bible Translation Center Last Updated: September 21, 2006

Copyright © 2006 by World Bible Translation Center All rights reserved.

These Scriptures:

- Are copyrighted by World Bible Translation Center.
- Are not public domain.
- May not be altered or modified in any form.
- May not be sold or offered for sale in any form.
- May not be used for commercial purposes (including, but not limited to, use in advertising or Web banners used for the purpose of selling online add space).
- May be distributed without modification in electronic form for non-commercial use. However, they may not be hosted on any kind of server (including a Web or ftp server) without written permission. A copy of this license (without modification) must also be included.
- May be quoted for any purpose, up to 1,000 verses, without written permission. However, the extent of quotation must not comprise a complete book nor should it amount to more than 50% of the work in which it is quoted. A copyright notice must appear on the title or copyright page using this pattern: "Taken from the HOLY BIBLE: EASY-TO-READ VERSION™ © 2006 by World Bible Translation Center, Inc. and used by permission." If the text quoted is from one of WBTC's non-English versions, the printed title of the actual text quoted will be substituted for "HOLY BIBLE: EASY-TO-READ VERSION™." The copyright notice must appear in English or be translated into another language. When quotations from WBTC's text are used in non-saleable media, such as church bulletins, orders of service, posters, transparencies or similar media, a complete copyright notice is not required, but the initials of the version (such as "ERV" for the Easy-to-Read Version™ in English) must appear at the end of each quotation.

Any use of these Scriptures other than those listed above is prohibited. For additional rights and permission for usage, such as the use of WBTC's text on a Web site, or for clarification of any of the above, please contact World Bible Translation Center in writing or by email at distribution@wbtc.com.

World Bible Translation Center P.O. Box 820648 Fort Worth, Texas 76182, USA Telephone: 1-817-595-1664 Toll-Free in US: 1-888-54-BIBLE E-mail: info@wbtc.com

WBTC's web site - World Bible Translation Center's web site: http://www.wbtc.org

Order online - To order a copy of our texts online, go to: http://www.wbtc.org

Current license agreement - This license is subject to change without notice. The current license can be found at: http://www.wbtc.org/downloads/biblelicense.htm

Trouble viewing this file – If the text in this document does not display correctly, use Adobe Acrobat Reader 5.0 or higher. Download Adobe Acrobat Reader from: http://www.adobe.com/products/acrobat/readstep2.html

Viewing Chinese or Korean PDFs - To view the Chinese or Korean PDFs, it may be necessary to download the Chinese Simplified or Korean font pack from Adobe. Download the font packs from: http://www.adobe.com/products/acrobat/acrrasianfontpack.html